4-ik szám. **Nagy-Enyed, vasárnap 1900. január 14.** **XIX. évfolyam.**

Előfizetési feltételek

helyben házhoz hordva vagy vidékre postán küldve:

Egész évre . . . . . 12 kor.
Fél évre . . . . . 6 kor.
Negyedévre . . . . . 3 kor.

Hirdetések dija:

□ czentiméterenként 6 fill. Kereskedők és gyárosok külön árkedvezményben részesülnek.

Bélyegdij 60 fillér.

Nyilt tér sora 40 fillér.

KÖZÉRDEK

POLITIKAI, TÁRSADALMI és KÖZGAZDASÁGI LAP.

AZ ALSÓFEHÉRVÁRMEGYEI GAZDASÁGI EGYESÜLET HIVATALOS KÖZLÖNYE.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Nagyenyedi Könyvnyomda és Papirárugyár részvénytársaság Főtér 38. szám alatt,

hova ugy a lap szellemi részét illető közlemények, mint az előfizetések és hirdetések bérmentesen küldendők

Kéziratok nem adatnak vissza.

Megjelenik hetenkint kétszer: csütörtökön és vasárnap.

Kérjük t. olvasóinkat, sziveskedjenek lapunkra előfizetéseiket mielőbb megujitani az 1900. évre, hogy a kellő számu példányok nyomatása iránt intézkedhessünk. Előfizetési áraink: Egész évre 12 kor., félévre 6 kor., negyedévre 3 kor. Az Alsófehérvármegyei Gazdasági Egyesület tagjai — ha egyszerre fizetnek elő az egész évre — a „Közérdek"-et 10 koronáért kapják.

A béke politikája.

Sok baj, kimondhatatlan nyomor volt sorsa azoknak a népeknek, melyeknek Machiavelli tanitásaitól ihletett fejedelmei a belső izgatottság türhetetlen feszültségét külföldön kezdett akciók által akarták levezetni. A történet-filozof hajlandó lenne ebben az eltévelyedésben ugyanazt a babonát konstatálni, minőt a medikus világ néhai chirurgusai és fizikusai a mult század első felében a pióczákkal és köpölyözéssel üztek.

Ausztria-Magyarországnak megvan az a szerencséje, hogy ellenkező politikát folytathat; egyrészt a németek és szlávok tulzott küzdelme az osztrák hegemoniáért, másrészt a magyar állam megerősödése és közgazdasági törekvései kétszeresen szükségessé teszik, hogy a megnyugtatás, az ellentétek kiegyenlitése és a komoly munka folyamata ne zavartassék oly komplikációk által, melyek erkölcsi és fizikai erőnk nagy részét a monarchia magas czéljaitól eltérelnék. Európa közepén már földrajzi fekvésünk is megadja az egyedül helyes módját annak, hogy mint alakitsuk viszonyunkat hasznosan és áldásosan számos szomszédainkhoz, köztük két világbirodalomhoz; csak a zavartalan béke az, mely minden cselekvésünkben kifejezésre kell, hogy jusson. És ha az extenziv vonásnak a külügyekben sok csábitó sajátsága lenne is és tagadni nem lehet, hogy a diplomáczia és a belső politika kölcsönös hatása a mérleget néha az előbbi javára befolyásolja, békepolitikánkban annál nagyobb megnyugvást találunk, minthogy Ausztria-Magyarország e politika mellett nemcsak saját érdekét a legjobban megóvja, hanem mint a középeurópai béke legbiztosabb s legszilárdabb támasza is, főleg a hármas szövetség kötése és ápolása által, rendkivül értékes szolgálatokat teljesit, melyeket az összes államok leplezetlen örömmel szivesen elismernek.

A béke politikája be is vált tökéletesen az utolsó évtizedek egész folyama alatt s mi sem bizonyitja világosabban annak helyességét, mint az a körülmény, hogy monarchiánk prestige-e a belső zavarok s az oly gyakran fenyegető alkotmány-strike-ok daczára nemcsak nem csökkent az európai konczertben, hanem szemmel láthatólag növekszik.

A történelmi tradicziók, melyek a nemzetek nézetmódjában erős gyökeret vernek, itt szintén hozzájárulhattak, mivel rendkivül konzervativek szoktak maradni, hogy királyunk tisztelt személyében a békepolitika előkelő támaszát látja a világ; ámde ez a legkevésbbé sem kisebbiti az érdemeit annak az államférfiának, kinek kezeire van bizva külügyeink sorsa.

Gróf Goluchowsky Agenor azokhoz a szellemekhez tartozik, kiknek működése zajtalan feltünés nélkül, majdnem észrevétlenül gyakorolja áldásdus befolyását, valamint külügyi politikánk látszólagos eseménytelensége is diplomáczián kitünő funkczionálását mutatja. Az egészségnek körül nem irható érzéséhez hasonló érzelem ez, mely jellemzi szövetségeinkhez és a világrész többi államaihoz való vonatkozásainkat; loyálisan és nyiltan állunk szemben a nemzetközi problémákkal s érdekeinket annál könnyebben megóvhatjuk, minthogy azok szövetségeseink és barátaink érdekeivel azonosak.

Magyarországnak e békepolitikában még specziálisabb szempontjai vannak; hazánk nemzeti és gazdasági aspirácziói szinte utalva vannak e politikára, hogy érvényre juthassanak. Abban a kellemes helyzetben vagyunk tehát, hogy a hivatalos politikát és a közvéleményt a külügyekre vonatkozólag zavartalan harmoniában láthatjuk; amint publicziszitikánk atyamestere is, dr. Falk Miksa előadó a külügyi bizottság jelentésében, egy szellemmel és mélységgel teljes essay-ben különösen hangsulyozza, hogy a külügyminiszter következetesen czéltudatosan és erélyesen képviseli a monarchia tekintélyét és érdekeit s ehhez képest a magyar delegáczió feltétlenül helyesli e politika vezérgondolatát s gyakorlati keresztülvitelét s legmelegebb elismerését fejezi ki gróf Goluchovskynak külügyeink ép oly ügyes, mint méltóságos és sikeres vezetéséért.

Dr. Falk Miksa államirata gróf Goluchowsky politikájának s monarchiánk nemzetközi viszonyainak ép ugy hű tükre, valamint annak a szubjektiv méltánylásnak, melylyel e politika a magyar nemzetnél egyértelmüleg találkozik.

A közigazgatási bizottság január havi üléséből.

Mint mult számunkban is jeleztük, közigazgatási bizottságunk ez évi első ülését január hó 10-én tartotta meg. Közöltük volt az albizottságoknak ez ülésen történt megalakulását; most magáról az ülésről közöljük a következőket:

A gyülésen Zeyk Dániel főispán elnökölt. A bizottság választott tagjai közül jelen voltak gr. Bethlen Sándor, Miksa Elek, Szalánczy Lőrincz, Török Bertalan, Zeyk Kálmán. Előadók voltak Gáspár János főjegyző, dr. Varró László tb. főjegyző, ki több anyakönyvi kerület dologi kiadásainak megállapitását referálta, br. Bánffy Kázmér, ki mezőgazdasági és kiveteles nősülési ügyeket, dr. Lengyel György kihágási ügyeket adott elő. Dr. Bodolla kir. ügyész a fogházak állapotáról tett jelentést.

Reinbold Olivér kir. tanácsos, pénzügyigazgató jelentése szerint: egyenes adó előirás 1899. évben tett 840 663 frt, 72 krt; a hátralékkal együtt pedig egy millió 579 ezer 23 frt és 69 krt. Ebből befizettetett deczember hóban 128.520 frt 41 kr, az egész évben pedig: 753.475 frt 69 kr; maradt hátralék: 825.547 frt 99 kr; az eredmény kedvezőbb az 1898. évinél 81.945 frt 64 krral. Hadmentességi dijban az előirt 101.407 frt 76 krból befolyt: 11.755 frt 72 kr; hátralék: 89.652 frt 84 kr. A 74.730 frt 79 kr ital és fogyasztási adó tartozásból befolyt 65.632 frt 92 kr; hátralék: 9097 frt 87 kr. Illeték tartozás 374.315 frt volt, melyből 78.500 frt 49 kr lett befizetve; hátralék: 295.814 frt 57 kr. Illetékegyenértéki tartozás 58.819 frt 82 kr volt; befizettetett 22.337 frt 80 kr; hátralék: 36.482 frt 1 kr. A pénzügyigazgató több adótartozási törlést hozott javaslatba, mit a K. B. el is fogadott.

Horváth Miklós főszámvevő előterjesztéseit felhajthatlan közmunka-tartozásokról a közig. bizottság szintén elfogadta.

Tóth Miklós árvaszéki elnök beterjeszti a megyei és városi árvaszékek évnegyedes és havi kimutatásait, melyek szerint az ügymenet rendes. Az évi jelentésből ki kell emeljük, hogy a megyei árvaszék személyzete összesen 15 900 ügydarabot intézett el s csak 15 drb maradt hátralékban. E nagy tömeg elintézése oly terhes munkát ró a 2 elnökre és jegyzőre, hogy legalább

TÁRCZA.

Régi történet.

Magas várnak ablakában
Virág nyilik, illatos;
Lenn, a kertnek egy zugában,
Zeng a dal, szól a koboz:
„Virágok közt nyiló virág,
Oh, hallgasd meg énekem!
Pillantásod egész világ,
Szavad üdvösség nekem! . . ."

Hajh, hiában szólt az ének,
Hiában epedt a szív;
Magas várnak ablakából
Sötét lepel gyászra hiv.
„Keserü volt ez az élet . . ."
— A végső dal igy zokog. —
„Véget vetsz a szenvedésnek,
Ha az éltet eldobod."

. . . S nem szól többé kert zugában
Az apród bús éneke;
Virágok közt nem virit már
A legszebbik . . . elmene . . .
Cziprus susogó árnyában
Egymás mellett nyugszanak,
Nem siratja őket senki,
Csak pacsirta s gyors patak.

Kétly Endre.

Látogatás.

Rövid másfélóra hosszat várakoztam a müvésznőre. Azalatt alaposan megösmerkedtem a szalon minden butorával, a képekkel és szobrocskákkal, az elhervadt virágbokréták selyem szalagával s az asztalon heverő könyvekkel. Nem fedeztem fel valami különöset. A butorok részletfizetésre vevődtek, a képek nem mesterek ecsetje alól kerültek ki, a bokréták szalagjain semmitmondó feliratok, a könyvek: szentimentális regények és pikáns novellettek. Semmi sem vallott az ünnepelt primadonnára, aki százegy férfi szivét töri meg esténként és a cserepeken gázolva száguld tovább a dicsőség utján. Körülbelül ezt gondoltam magamban és felette elragadott az, hogy ilyen poétikus köntösbe bujtattam gondolataimat. Már-már azon voltam, hogy ujabb gondolatot füzzek, amikor kinyilt az ajtó és igéző pongyolában belibbent a müvésznő. Amint rám mosolygott és csókra nyujtotta a kezecskéjét, szinte elszédültem a meghatottságtól. Végre is, nem mindennapi dolog: szemközt ülni vele, érezni szőke hajának illatát, élvezni a mosolygását . . . Szóval: igen meg voltam hatva. Annyira, hogy egyetlen szó sem jött ajkamra. Szerencsére ő kezdte meg a társalgást.

Ő: Isten hozta. Miért olyan ritka vendég?

Én: Hát, kére . . .

Ő: Ne mentegetődzék. Hiába minden kifogás. Nem volt ideje? Nem akart alkalmatlankodni? Ilyet ne mondjon. Nézze meg az ember! Hát nem tudunk egy negyed órát szakitani, hogy meglátogassuk a pajtásunkat? Vagy alkalmatlan maga nekünk? Akár két hétig is itt maradhat . . . De persze ez lehetetlen. A hivatal. A kötelesség. No meg mit is szólna Y. kisasszony, ha két hétig nem látná? Mit, két hétig? Két napig se birná ki nélküle, sőt tán két óra hosszat se . . .

Én: De . . .

Ő: Lássa, nem szoktam a kollégámról beszélni. Rosszat legkevésbbé. De ami igaz, az igaz. Y. kisassszony nem szép de kellemetlen. Nem jól áll neki az örökös mosolygás. Ugy mutogatja a fogát, mintha másnak nem is volna. Ő persze ezt szeretné! Mert irigy, szörnyen irigy. Az irigységénél csak a kaczérsága nagyobb. Ezt az anyjától örökölte. Nem is tudom, hogy magának mi tetszik rajta?

Én: Semmi. Nem is törődöm vele.

Ő: Oh, én nem akarom lebeszélni. Nem is tudok felhozni ellene semmit. Különben sem szokásom rosszat beszélni a kollégáimról . . . Azt tudja, hogy minden este lumpol? Azt beszélik, hogy öt udvarlója is van. És maga türi?

Én: Semmi közöm hozzá.

Ő: No lássa! Igaz, mondták, hogy most a kis Z. után futkos. Herczig egy leány. Az apja házmester volt, az anyja meg mosóné. De ez nem látszik meg rajta. Igen derék leány. Társaságba nem való ugyan, mert nem tud viselkedni, de idővel majd kicsiszolódik. Tetszik

egy levéltárnoki állást — melyet most a jegyzőnek kell betölteni — rendszeresiteni kell.

Érdekes illetőségi eset fordult elő Abrudfalván elhalt Boér Péter kiskoru utódaira nézve a vármegyei és az abrudbányai árvaszék illetékessége felett. Miután az örökösök már eddig is a vármegyei árvaszék illetékessége körébe tartoztak s ezt jövőre is fentartani kivánták, a K. B. a vármegyei árvaszéket mondta ki illetékesnek.

Albert Iván kir. főmérnök jelentése szerint az állami és törvényhatósági utakon forgalmi akadályok nem fordultak elő. Utadóban 20.395 frt 46 kr folyt be; hátralék: 91.103 frt 43 kr; oly összeg, melynek legalább nagyobb részét fel kell szedni, ha törvényhatósági utainkon a közlekedést biztositani kivánjuk.

A főmérnök az utoiztosok megjutalmazására tett javaslatot s végül több állami iskolaépület tervét és költségvetését terjesztette be.

A népiskolákról és óvodákról szóló részletes jelentésből örvendetes eredményképpen vette tudomásul a K. B. a megfelelő fejlődést.

Dr. Magyari Károly főorvos jelentése szerint az egészségügyi állapot mult deczember havában általában kedvező volt. Légzőszervi hurutok, roncsoló toroklob 4 községben 11 esettel (3 halálos), vörheny 8 községben 48 esettel (14 halálos), vereshimlő 4 községben 50 esettel (meghalt 2), hagymáz Alvinczen 5 esettel, bárányhimlő Abrudbányán 5 esettel fordult elő. Meghalt N.-Enyeden 9, Gyulafehérvártt 17, Abrudbányán 7, Vizaknán 6, Tövisen 7, M.-Ujvártt 5 egyén.

A megyei kórházban 72 egyén ápoltatott, gyógyult 18, javult 6; haláleset nem fordult elő.

Az egyes bizottságok megalakittatván, az eredményt külön közöltük; itt csak azt emeljük ki, hogy Csató alispán melegen emlékezvén meg Gáspár János főjegyzőnek az erdőszeti ügyekben tanusitott kiváló munkásságáról és szakértelméről, melyet ez ügyek vezetése nem nélkülözhet, maga helyett őt ajánlotta az erdőszeti bizottság elnökeül, a közig. bizottság pedig a kiváló munkásság elismeréseül meg is választotta, köszönetet szavazva Csató alispánnak eddigi buzgalmáért.

Törvénykezés.

A kolozsvári kir. itélőtábla működéséről,

A kolozsvári kir. itélőtábla ez évben január 5-én tartotta első teljes ülését, a mikor Fekete Gábor kir. itélőtáblai elnök az uj év küszöbén üdvözölvén a teljes ülést, elismerését és köszönetét nyilvánitotta a tábla birói karának a mult évi forgalom emelkedése mellett kifejtett odaadó működéséért s a birói kar támogatását és bizalmát jövőre is kérve, reményét fejezte ki, hogy a tábla az uj bprts. nehézségei mellett is továbbra is meg fog felelni annak a várakozásnak, amelyet a jogkereső közönség az ügyek elintézéséhez füzhet.

A kir. itélőtáblán a forgalom a mult évben a polg. szakban (ide értve a sommás felülvizsgálati ügyeket is) nem sokat növekedett, a büntető ügyszakban azonban az első biróságok megfeszitett munkássága folytán tetemesen emelkedett; ennek daczára a kir. itélőtáblán a hátralék csak az utolsó napok alatti nagy beadványi forgalom miatt emelkedett némileg.

Ami pedig a kir. itélőtábla működésének minőségét illeti, az összehasonlító statisztikai adatokból konstatálta, hogy e részben a mult évben is javulás mutatkozott, mert a curiai helybenhagyó határozatok %-a száma a mult évben is emelkedett s a kir. itélőtáblák versenyében e tekintetben is megnyugtató eredménynyel állja meg a kir. itélőtábla helyét.

Felemlitette, hogy az uj év igen fontos epochalis eseménye az uj bünvádi perrendtartás (1896. XXXIII. t.-cz.) életbeléptetése, mely nagy és nehéz feladatot hárit a biróságokra általában s a kir. itélőtáblára is.

Kétségtelenül érezni fogja a kir. itélőtábla, hogy éppen az uj feladat kezdetén kell nélkülözni Szerényi Kálmán tanácselnöknek a büntető tanács vezetőjének és Szőcs Ákosnak a büntető tanács egyik kiváló birájának működését, akik a kir. itélőtábla kötelékéből eltávoztak, és sajnálattal emlitette föl Kozma Gyula kir. főügyész eltávozását, aki a bprts. életbeléptetésénél felmerülő akadályok elháritása körül hatáskörében kiváló sikerrel működött közre.

Bizalmát fejezte ki azonban, hogy a kir. itélőtábla tagjainak ismert odaadó működése le fogja győzni a nehézségeket.

Felemlitette továbbá, hogy az 1899-ben alkotott törvények közül érdeklik a kir. itélőtábla működését:

az 1899. évi XIII. t.-cz. a polgári jogsegély tárgyában Hágában létrejött nemzetközi egyezmény beczikkelyezéséről, mely a nyugati államokkal szemben a kézbesitéseket, megkereséseket, perbeli biztositékokat, a szegény-jogon való perlekedést, valamint a személyfogságot tárgyazza;

az 1899. évi t.-cz. az országgyülési képviselőválasztások feletti biráskodásról (a 107., 110. §. szerint a bizonyitás felvételére a m. kir. Curia megkeresése folytán táblai biró küldhető ki; a 127., 130. §. szerint a választás érvénytelenitése esetében a költségek megfizetésében egyetemlegesen elmarasztalt védők egymás ellenében visszatéritési igényüket összegre való tekintet nélkül a sommás eljárás szerint érvényesithetik.);

az 1899. évi XXXVI. t.-cz., amely a koronaértékben való kötelező számitás behozataláról, az általános érmeforgalom rendezéséről s a korona-értéknek a jogviszonyokra való alkalmazásáról szól;

az 1899 évi XXXIX. t.-cz., mely szerint az osztrák biztositótársaságok itteni fióktelepei a mi szabályainknak vannak alávetve;

végül az 1899. évben hozott pénzügyi törvények.

A kir. itélőtábla bizottságai a f. évre.

I. Elnöki tanács (1891. XVII. t.-cz. 11. §.)

Elnök: Fekete Gábor kir. itélőtáblai elnök.

Rendes tagok: Heppes Miklós kir. táblai tanácselnök, (a kinevezendő tanácselnök), Bocskor Mihály, Zsakó István kir. táblai birák.

Póttagok: Gál Jenő, Szász Dénes kir. táblai birák.

II. Telekkönyvi vizsgáló bizottság.

Elnök: Heppes Miklós tanácselnök.

Helyettes elnök: (a kinevezendő tanácselnök.)

Rendes tagok: Bocskor Mihály, Zsakó István, Gál Jenő, Szász Dénes táblai birák.

Póttagok: Horváth Kálmán, Hosszu László, Mikó Imre, Incze Gerő, Becsek Lajos táblai birák.

III. Birtokrendező mérnöki vizsgálóbizottság.

Elnök: Fekete Gábor kir. itélőtáblai elnök.

Helyettese: Heppes Miklós tanácselnök.

Tagok: Horváth Kálmán, Hosszu László táblai, dr. Issekutz Gyula tsz., Reinbold Arthur táblai birák, Makray Lőrincz kataszteri igazgató, Kollár Dániel kataszteri felm. felügyelő, Makray Dániel pénzügyi tanácsos, Pataky Viktor birtokrendező mérnök, Bodó József birtokrendező mérnök, dr. Czikmántori Ottó, dr. Isacu Aurél, dr. Molnár Sándor ügyvédek.

IV. A díjnokok ügyeinek megvizsgálására alakitott bizottság.

Elnök: Heppes Miklós kir. táblai tanácselnök.

Rendes tagok: Bocskor Mihály, Zsakó István kir. táblai birák.

Póttagok: Gál Jenő, Szász Dénes kir. táblai birák.

V. Könyvtári bizottság.

Elnök: Fekete Gábor kir. táblai elnök.

Tagok: Heppes Miklós kir. táblai tanácselnök, (a kinevezendő tanácselnök), Bocskor Mihály, Zsakó István, Gál Jenő, Szász Dénes, Horváth Kálmán kir. táblai birák, dr. Pap István táblai elnöki titkár.

Könyvtárnok: Rajka Albert kir. táblai tanácsjegyző.

VI. Fegyelmi biróság (sorsolás utján alakitva.)

Elnök: Fekete Gábor kir. táblai elnök.

Rendes tagok: Gál Jenő, Hosszu László, Zsakó István, Kain Hugó kir. táblai birák.

Póttagok: Szász Dénes, Becsek Lajos, Incze Gerő, Mihályi Béla kir. táblai birák.

A kir. itélőtábla ügyforgalmi és tevékenységi adataiból felemlitendők a következők:

1898. évben hátralék volt polgári (a som. felebbviteli ügyek nélkül) 153, büntető 123, összesen 276, illetőleg a fegyelmi, felebbviteli és elnöki ügyeket is hozzá számitva: 288:

1899-ben érkezett: 4079 polgári, 4392 büntető, 184 fegyelmi, 95 sommás felülvizsgálat, 19 sommás felfolyamodás; összesen 8769. (1898-ban érkezett 3973 polgári, 3589 büntető, 156 fegyelmi, 92 sommás felülvizsgálat, 20 sommás felfolyamodás, 1 zsellérper; összesen 7831);

e szerint emelkedett a forgalom a polgáriban 106-al, a büntetőben 803-al, a som felülvizsgálatban 3 al, a fegyelminél 28-al; ellenben csökkent a som. felfolyamodásnál 1-el, a zsellérpernél 1-el; együtt véve tehát az ügyforgalom 937 emelkedést mutat.

Elintéztetett 1899 ben 4080 polgári, 4278 bünügyi. 182 fegyelmi, 101 som. felülvizsg., 19 som. felfolyamodás; összesen: 8660. (1898-ban 7975.) Emelkedett tehát az elintézés 685-el; maradt hátralék 1899-ben polgári 152, büntető 237, fegyelmi 3, som. felülvizsgálat 4, som. felfolyamodás 1; összesen 397. (1898-ban a hátralék 288.)

E szerint, bár a forgalom 937-el emelkedett, a hátralék emelkedése mégis csak 109-et mutat, ami az ügybuzgó működés eredménye s ama körülmény, hogy a kir. itélőtábla birói tagjai állandóan működésben lehettek.

Átlag esett egy biróra az elintézendőkből 624, az elintézésekből 597; az érdemi elintézésekből 376 (1898-ban 336), tehát 1899-ben egy biróra több esett 40 darabbal.

A kir. Curiától leérkezett határozatoknak 87·2% volt helybenhagyó (1898-ban 80·22%), számitásba véve a helybenhagyóval egy tekintet alá eső 35·1% visszautasitó határozatokat is.

Vidéki élet.

Kedves, mulatságos estének volt részese a tövisi és vidéki közönség e hó 7-én. A tövisi elemi iskolák lelkes tanitói kara a „Ferencz József“ Tanitók-Háza javára tánczmulatsággal egybekötött működvelői előadást rendezett. Szinre került Berczik A. „Házasitók“ cz. 3 felvonásos vigjátéka, mely darab, őszintén megvallva, nem gyakorlatlan működvelőknek való, sőt erősebb vidéki szintársulatoknak is munkát ad. Féltünk is, s nem nagy reményeket vetettünk a sikerbe. De annál nagyobb meglepetésére a közönségnek, s dicséretére a működvelőknek, a darab a legjobban sikerült. A legélénkebben domborodott ki a tárgy: Dr. Kostáné (Mocsáry Sz.) és Borcsa (Bartsné) harcza; igen kellemesen érinté a közönséget Klári néni (Lukácsné Balázs J.) természetes játéka, amiért lelkes taps és éljenzésben részesült.

De nem szabad feledninк azt a gyönyörü, lebilincselő jelenetet sem, midőn Laura (Salamon Sz.) és Endre (Virághati J.) a zongora mellett megismerkednek. Endrére csak az a megjegyzésünk, hogy teljesen beleélte magát szerepébe. A közönség mulattatásában nagy része volt a papucshősnek, dr. Kostának (Vitos M.) és a hetyke uracs, Náczi is (Jászberényi R.) jól játszotta szerepét. Jó volt a mellékszereplők játéka is, összhangzó és egybevágó, s az egész darab simán és gördülékenyen folyt le, ami megint a rendezők érdeme S ha volt is némi hiba (hiba nélkül semmi el nem képzelhető), az csakis a gyarló szinpadnak, a nehéz körülményeknek és annak tudható be, hogy működvelőink közül alig játszott kettő már szinpadon. Ezt tekintetbe véve csak dicséretet mondhatunk nekik.

Az élvezeten kivül még más hasznunk is volt. Ha egy lépéssel is, de előbbre vitték lelkes tanitóink a vidéki magyar társadalmi életet. S azt kérdem: nem tehetnék-e ők ezt továbbra is? A tagok beváltak, még pedig várakozáson felül.

Nem alakithatnának egy állandó működvelő-társulatot, mely időközönként tartana előadásokat? Evvel csak a magyar társadalmi és nemzeti eszmét mozditanák elő, és az ilyen fajta működés nagyon is beleillik a tanitói tevékenység keretébe! Azt hiszem, ez nem csak néhány egyén, hanem az egész közönség kivánsága is.

Ami a tánczmulatságot illeti, amely jól benyult a hajnali órákba, arról csak hölgyeink és leányaink tudnának igazán beszámolni.

A tiszta jövedelem Fábián Károly igazgató jelentése szerint 91 korona 30 fillér, mely összeget rendeltetése helyére juttatták.

A nemes czélra felülfizettek: Altmann Soma 1 kor., Farnos Elekné 80 fill., Gruzda Domokos 3 kor., Friedmann M. 1 kor., Jonás Jenő 40 fill., Krengel S. 3 kor.,

---

nekem, hogy milyen sikkesen öltözködik a kicsike. Ki is mesélte, hogy a szabónője számláit három gavallérral is megfizetteti? A világ szája olyan rossz! . . . Nagyon szereti?

Én: Nem is ösmerem.

Ő: Akkor rosszul hallottam a multkor, amikor magáról volt szó a társalgóban. Hiszen nem volna baj, ha ösmerné. Nem mondhat róla rosszat senki sem. Én legkevésbbé. Ha még a kis V.-ről volna szó!? Az egészen más! Könnyelmü, léha teremtés, mindig csak a mulatságon jár az esze. Nem is lesz belőle soha semmi. Nem veszi komolyan a müvészetet. Csak azért lett szinésznővé, hogy szép formáit mutogathassa. No bizony, szép formák. Csupa töltött trikó, csupa . . . Az öltöztetőnőjétől hallottam, hogy a fogai is hamisak, hogy a haja is az, arról magam győződtem meg. Igazán kár az ilyen lányért . . . Azért is nem látni soha senkit a közelében. Egyedül jön a szinházhoz és előadás után egyedül is megy haza. Nem udvarol neki senki . . . Hiába, ma már a férfiakat sem lehet becsapni. Tisztában vannak velünk . . . Vagy talán mégsem olyan okosak a férfiak? . . . Lehet, hogy ez az elhagyatottság is csak komédia és hogy éppen az igazgató . . . No de én nem tudok semmit. Még azt mondhatnák, hogy irigykedem a kicsikére . . . Maga ismeri őt?

Én: A menyasszonyom.

Ő: No lássa, milyen jó hogy senkiről sem mondok rosszat . . .

Faragó Jenő.

Krisán Kornél 2 kor., Márton Áronné 1 kor., Gaskovszky A. 1 kor., Salamon Simon 40 fill., Salamon I. 2 kor., Szász József 6 kor., N. N. 1 kor., miért fogadják őszinte köszönetünket. —l —r.

A közönség köréből.

Abrudbányáról a következő két levelet kaptuk:

I.

Abrudbányai ügyek.

Abrudbánya, 1900. jan. 3.

A „Közérdek“ 105. — 1899. — számában a „Vegyes hirek“ között „Vármegyénk rendkivüli közgyülése“ czim alatt a deczember 28-án megtartott rendkivüli közgyülésnek azon részéről van értesités adva, mely Abrudbánya város ügyeit érinti.

Hogy mik azok a képviselőtestületi határozatok, melyektől a jóváhagyás megvonatott, még nem tudjuk. Nem is czélunk ezuttal a képviselőtestületi tagokkal polemiába vegyülni. S igy sem pro, sem contra állást nem foglalunk. Elismerjük, hogy elég sajnos az itteni viszonyok ziláltsága, s hogy évek hosszu során át kellő vezetés nem volt és hogy sem a tanács, sem a képviselőtestület nagy részéről alapos számitás sem volt. Vannak Abrudbányán, akik évek óta küzdenek a helyzet javitásán, de a hatalommal, a vezetett többséggel szemben a helyes mederből kitört áradattal daczolni képesek nem voltak.

Igy ezek most a törvényhatósági hozott határozatokkal némi jelét látják annak, hogy a törvényhatóság is megismerte a helytelen vezetést, az alapnélküli és mindig önző számitást. Bizony még eddig sem kellett volna csak „sajnálattal“ nézni ezt az igazán szomoru helyzetet. Itt bebizonyult, hogy a fenyegetések semmit sem eredményeztek, s hogy nincs más mód, mint ezeknek a szomoru viszonyoknak — miután már beigazolt ok is elég van — egyszerre véget vetni. Igy talán még menthető lesz valami, mert különben a szétzüllött társadalom s vele a magyar kultura is sirba viszik ezt a már erősen ingadozó központot.

Ami itt történt egy tized alatt, azt nem lehetne leirni, de párját is ritkitja az a könnyelmüség, mely meggondolatlanul a bukás szélére vitte városunkat. A jelszó mindig az volt, boldoggá tenni a várost, azonban ennek háttere mindig az volt, megtartani a hatalmat.

Az emlitett közlemény ezen utolsó kitételét: „Meg kell idejében még menteni, ami menthető, ha lehet az abrudbányaiakkal, ha kell nélkülök“ illeti, mi is egy értelemben vagyunk. Még sokat meg lehet menteni az abrudbányaiakkal, de csak ugy, ha más veszi kezébe a vezetést, s ha a képviselőtestület is ujra szerveztetik, mert amint a felebbezések is igazolják, a régi jó szokás helyett már alig 5—6 képviselőtestületi tag veszi komolyan a városi érdekeket. Vezető pedig bizonyára akad, s szabadon gondolkozni tudó, önálló polgárok is vannak, akikből a képviselőtestület ujra alakitható. Jog és igazság, ezek eszközlik a rendszerváltozást, s rendszerváltozással helyre áll a belbéke és nyugalom.

II.

Abrudbánya, 1900. január 8.

T. Szerkesztő ur!

Becses lapjának ez évi 1. számában városunkból — Abrudbányáról — egy levél jelent meg, tárgyalva a városunkban lefolyt karácsonyi ünnepélyeket. Többek közt foglalkozik a kisdedóvói ünnepélylyel is. Minthogy támadólag, illetőleg tanácsadással lép föl a levelező Zalán (?) ur, mi, mint a kisdedóvó felügyelőbizottságának női tagjai, kik rendezői és intézői voltunk ez ünnepélynek, fölvilágositással tartozunk (nem Zalán urnak) a nagy közönségnek ugy a magunk, mint a szülők megnyugtatására, kik gyermekeiket a kisdedóvóba járatják.

Minden évben karácsonykor ünnepély tartatott az óvóban a kis gyermekek örömére, de nem fölruházására. Eddig sem Zalán urnak, sem más senkinek eszébe nem jutott ez ellen felszólalni. Mult év deczember havában a t. helyettes gondnok ur elnöklete alatt tartott gyülésen föl lettünk kérve egy ünnepely rendezésére, de akkor még semmi pénzalap e czélra nem volt. E gyülésen lett határozva egy hangverseny megtartása, melynek jövedelméből 130 gyermeknek karácsonyfát állitunk. A hangverseny meg is tartatott 43 frt jövedelemmel. Ez az egyik czim, melyre a nagy nevü levelező ur hivatkozik.

A második czim a „különféle czimek“-re vonatkozólag az a 20 frt, melyet a város szives volt fölajánlani a kisdedóvói karácsonyi ünnepélyre, de ezt csak 3 frt értékig vettük igénybe; tettük pedig azért, mert méltányosnak tartottuk, hogy az az óvónő, ki egész éven át önzetlenül és határt nem ismerő fáradsággal teljesitette 130 gyermek körül kötelességét, megjutalmazzuk, valamint a lelkiismeretes dadát is. Ezen jutalmak is a hangverseny jövedelméből lettek fedezve 12 és 5 frttal. Ezenkivül más czimen 1 fillér sem gyüjtetett be. És igy nem értjük Zalán ur alaptalan hazugságát.

Az örömöt mi szereztük a kis gyermekeknek, nem számitva hálára vagy elismerésre, de számadással Zalán urnak nem is tartozunk, sem nem reflektálunk elismerésére, még kevésbé helytelenül alkalmazott kritikájára, annál is inkább, mert ép azok, kiknek leginkább kötelességök lett volna előmozditani a hangverseny sikerét, távollétökkel tüntettek. Elismerésse ladózunk Gart Irén állami tanitónőnek, nemkülönben a többi kedves közreműködőknek, kik szivesek voltak a kisdedek ez örömünnepélyének megtartását lehetővé tenni.

Tanácsait a levelező ur tartsa meg jövőre magának, ő tapasztalatból tán jobban tudja a „különféle czimeken“ összegyüjtött összeget értékesiteni.

A kisdedóvó felügyelőbizottságának női tagjai.

Vegyes hirek.

Azon t. előfizetőink részére, kiknek előfizetése a mult hó végével lejárt és azt meg nem ujitották, mai számunkhoz postautalványt mellékeltünk és felkérjük, miszerint e lap felhasználásával az előfizetést annál is inkább megujitani sziveskedjenek, mert ellenesetben a lap tovább küldését még e hét folyamán beszüntetjük.

A „Közérdek“ kiadóhivatalához szóló mellékelt nyomtatott utalványt a postahivatalok, ha az összeg jelzése frt és krról koronára és fillérre lesz tentával kijavitva, elfogadni kötelesek.

Tisztelettel

a „Közérdek“ kiadóhivatala.

— **Zeyk Dániel** főispán az erdélyi ev ref. egyházkerület állandó igazgató-tanácsának ülésére a tegnapi napon Kolozsvárra utazott.

— **A miniszter köszönete.** A vallás- és közoktatásügyi miniszter Boér Béláné urnőnek, mint az „Abrudbányai szegény gyermekeket felruházó egyesület“ elnökének, ki ezen minőségében már több év óta az ottani állami iskolába járó szegény gyermekeket meleg ruházattal látja el s e czélra hat év alatt mintegy kétezernégyszáz koronát adományozott, őszinte elismerését és köszönetét nyilvánitotta.

— **Uj postahivatal.** A kereskedelemügyi m. kir. miniszter Sárd községében postahivatal felállitását engedélyezte; ezen postahivatal mint a postatakarékpénztár közvetitő hivatala is működni fog.

— **Bimbóhullás.** A csak tiz hónapig élt Szigeti Irénke, Szigeti János m. kir. honvéd százados s neje Bárdi Irén leánykája, szivöknek egyetlen öröme, e hó 12-dikén több heti betegeskedés után jobb hazába költözött. Hült tetemét a szülők várszegutczai lakásán, vasárnap, január 14-dikén d. u. 3 órakor történő beszentelés után fogják végső nyughelyére, korábban elköltözött testvérkéje mellé, a helybeli róm. kath. sirkertbe kikisérni. A bánatba merült szülők fájdalmát enyhitse a jó barátok s ismerősök igaz részvéte!

— **Felolvasó estély.** Amint értesülünk, a Szegény tanulókat segélyező egyesület javára rendezendő harmadik felolvasó estély kedden, f. hó 16-án d. u. 6 órakor fog megtartatni a Bethlen-koll. tornacsarnokában. Felolvasnak Bodrogi János és Halmágyi Antal tanárok. Bodrogi tanár „Nők a régi magyar társadalomban“ czimü felolvasásában fogja ismertetni a magyar nők helyzetét, nevelését, foglalkozását, levelezését stb. a XVII. században. Halmágyi tanár pedig „Vázlatok a XV. és XVI-ik század olasz renaissance festészetből“ czimü felolvasásában mutatja be a renaissance három legnagyobb mesterének — Lionardo da Vinci, Michel Angelo és Raffael Santi — müvészetét. E felolvasást különösen érdekessé fogja tenni az a kedvező körülmény, hogy, amint halljuk, az emlitett három nagy müvész több mint 200 — tehát csaknem teljes számu — festménye pompás másolataiban fog gyönyörködhetni a közönség. Miután ritkán nyilik ily kedvező alkalom, e három legkiválóbb müvésznek remek alkotásait egy majdnem complet összeállitásban láthatni, a nagyérdemü közönség figyelmét ez uton is különösen felhivjuk a keddi felolvasásra.

— **Tordai Grail Erzsi** Petőfi-estéjét okvetlenül e hó 20-án — szombaton — este 1/28 órakor fogja megtartani a Nemzeti szálló nagytermében a lapunkban már közölt műsorral. Az estét eddig a müvésznő betegeskedése miatt kellett elhalasztani. Azt est fényes sikeréhez bizonyára hozzá fog járulni daloskörünk is, mely szorgalmasan tartja próbáit, hogy Petőfi verseit énekben is méltóan kifejezésre juttassa. Ez estére jegyek Pap János ur gyógyszertárában kaphatók; az est műsorát és a helyárakat a kiosztandó műsorok és falragaszok fogják részletesen közölni.

— **A jurista-bál.** A január hó 27-én megtartandó jurista-bál rendező bizottsága a bál lady patronesseül br. Bánffy Kazimirné, dr. Magyari Károlyné és Török Bertalanné urnőket kérte fel. Most folynak a terem diszitésének munkálatai és mint halljuk a rendezőség számos ujitást tervez, igy fűttetni fogja a folyosót, az éttermeket pedig közvetlen összeköttetésbe hozza a tánczteremmel. A bálon Csikai hirneves kolozsvári zenekara fog játszani. A meghivókat most küldik szét. Társadalmi köreinkben már most is nagy érdeklődés nyilvánul e minden tekintetben fényesnek igérkező bál iránt. A külsőleg is igen csinos és izléses meghivót jövő számunkban egész terjedelmében közölni fogjuk.

— **Diák-estély.** A Bethlen-kollégium ifjusága a Bethlen-szobor javára rendezendő műsoros estélyét február 3-án tartja meg melyre a n. é. közönség szives érdeklődését jó előre is felhivja a rendezőség.

— **Gazdasági felolvasás.** Az Alsófehérvármegyei Gazdasági Egyesület ma — vasárnap — Sárdon tart felolvasást. Felolvasók és illetőleg előadók: Dr. Ebergényi Sándor „A mesterséges borok készitésének és azok forgalomba hozatalának tilalmazásáról szóló 1893. évi XVIII. t.-cz. magyarázata.“ Székelyhidy Viktor „Ujabb tapasztalatok az amerikai szőlő-kulturában különös tekintettel az oltvány-szőlők boraira.“

— **Felhivás Alsófehér vármegye tanitóihoz.** Közszeretetben álló tanfelügyelőnk „buzgó szolgálatainak teljes elismerése“ mellett előléptetésképp Torontál vármegyébe helyeztetett át. Amennyire örvendünk a megérdemelt előléptetésnek, épp annyira fájlaljuk szeretett főnökünk, a tanitók igaz atyjának elvesztését. Alig három éve, hogy e „kényes megye“ tanügyének élére állott, már is észlelhető volt minden téren a haladás. Áldásos munkáját még csak ezután fejthette volna ki teljes mértékben, miután megismerte a viszonyokat és a tanitókat és tanitói is megismerték és szerették őt. Sikeres a harcz csak ott lehet, hol hadvezér és legénység egymást ismerik, becsülik és szeretik. Példa reá az angol-bur háboru: az angolok folytonosan cserélik vezéreiket, kiket mindig ugyanazon bur vezérek tesznek tönkre. Ebben is van tanulság. Derék, szeretett tanfelügyelőnktől méltóan kivánunk elbucsuzni; e végből felkérem az összes fiókkörök elnökségeit, hogy a legközelebbi központi választmányi gyülésre sziveskedjenek megjelenni minél számosabban, akik pedig akadályozva lennének, a központi választmányt kérjék meg, hogy az alsófehérmegyei tanitókat bucsuztassa el szeretett főnöküktől. Maros-Csucs, 1900. jan. 7. Szabó Gyula tanitó.

— **Vonatkisiklás.** A kocsárd-marosludasi személyvonat e hó 10-én M.-Záh környékén kisiklott. Szerencsére sem emberben sem áruban nem történt semmi kár.

— **A franczia vadorzók.** Alig nyilt meg Franciaországban a vadászati idény és a vadorzók már is nyolcz erdőőrt öltek meg s számosat sulyosan megsebesitettek. Nincs ország a földön, hol az erdőőrök oly veszélyeknek vannak kitéve és ahol oly sok büntény lenne a vadorzók által elkövetve, mint Franciaországban, s nincsen nap, amelyen az ország valamely részében egy erdőőr a vadorzók által meg ne életnék. A franczia vadorzó csak a legritkább esetben futamodik meg, ha egy erdőőrt lát közeledni, hanem ő lép fel támadólag vagy lövi le rejtekéből az erdőőrt. A franczia vadorzó semmitől sem riad vissza, ugy, hogy az erdőőri szolgálatra igen nehéz alkalmas egyént találni, különösen az ujabb időben, mióta Franciaországon a vadorzás már valóságos iparággá fejlődött ki. Az erdőőri szolgálat igen nehéz. Sok kilometernyi területet kell az erdőőrnek éjjel-nappal bejárnia. Nappal az igazi vadorzó nem „dolgozik“, de éjjel igen, s ilyenkor az erdőőr soha sem tudja, honnan éri egy lövés. Hányszor tér vissza az erdőőr megsebesülve vagy . . . megcsonkitva! Angliában az erdőőröknek védelmére éjjeli kutyákat (nightdogs) adnak, amelyektől a vadorzók jobban félnek mint az erdőőrtől. Ezek a kutyák kitünő szolgálatot tesznek s most kezdik már Franciaországban is használni őket, igy például d'Uzes herczegnő birtokán Bonnellesben a fáczánost egy óriási és vad ujfullandi kutya őrzi, Sologneban több vadászterületet szintén kutyákkal őriztetnek. Ezek a kutyák kitünően vannak idomitva, felkeresik a vadorzó nyomát igen dühösek, s ha a vadorzó idejekorán nem menekül, ugyancsak pórul jár. Ilyen ellenfellel szembe a puska hiába való s ha a vadorzó késsel sebesiti meg a kutyát, az még akkor sem ereszti őt el, mig csak az erdőőrök nem jönnek.

Igen sok erdőőr ezeknek a bátor és erős kutyáknak köszönheti az életét.

— **Szőlősgazdák figyelmébe.** Alantirt igazgatóság értesiti a szőlőbirtokosokat, hogy aki saját szükségletére legalább egy kocsi szőlőkarót szállit bármelyik fakereskedőtől, avagy raktárból, az a helybeli kir. vinczellér-iskola igazgatósága, avagy a ker. szőlőszeti és borászati felügyelőség, avagy a vármegyei gazdasági egyesület által kiallitott igazolványok alapján, melyeket a földmivelésügyi minisztérium 24644/99. számu rendeletével bocsátott ki, kivételes szállitási dijkedvez-

ményben részesittetik. Az igazolványt kérőknek a felés leadó vasuti állomást az igazoltványt kiállitó hatóságokkal tudatniok kell. Kereskedelmi czélokra szállitandó karókra ily kedvezményt maga után vonó igazolvány nem adatik. A vinczellér-iskola igazgatósága Nagy-Enyeden.

— **Tengeren szerkesztett hirlap.** Marconi, a sodrony nélküli táviratozás feltalálója, kisérletet tett egy menetben levő hajó és a szárazföld közötti táviratváltással s kisérlete kitünően sikerült. A hajó az „American Line“ tulajdona, a „Szent Pál“ csomagszállitó gőzös volt, amelylyel Marconi is utazott, a szárazföldi állomás pedig Needles-nél volt berendezve. Az első táviratváltás 66 tengeri mérföld távolságról történt. A hajóról kisütött villamos áramra majdnem rögtön érkezett a kérdés: A Szent Pál az? — Igen. A hajón mindenki jól érzi magát. — Hurráh! Érkezzenek szerencsésen!

A távirat-váltást ezután egészen a hajó kikötéséig folytatták. A hajó 20 fonalnyi gyorsasággal haladt. Az utasok rendkivül meg voltak lepve a csodás eredmény láttára és két, a hajón levő nyomdász rögtön egy lapot alapitott „The Transatlantic Times“ czimen s azt a hajón rögtön ki is nyomtatták. Az első és egyetlen számait a lapnak 1 dollárért adták el a hajószemélyzet segélyző pénztára javára. A különös hirlap tartalma az elküldött és a vettesürgönyök szövegéből állott.

— **A babkávé használatánál** mindig ajánlatos egy jobb fajt választani, amelynek zamatja esősebb és ezáltal használatban sem drágább és mégis sokkal jobb izü. Az árkülömbözet egy csekélyebb és finomabb fajt közt külömben is messze tul behozható, hogy ha a babkávét felerészben Kathreiner maláta-kávéjával keverjük. Ez az általánosan kedvelt kávékeverék zamatjában kitünő és az egészségre is kiválóan előnyös. Kathreiner Kneipp maláta-kávéja a forró év alatt a kávégyümölcsből készitett kivonat által a babkávé illatát nyeri s ezáltal fölülmulhatatlan módon egyesiti annak megszokott és kedvelt ízingerét a belföldi maláta készitmény előnyeivel. Kathreiner maláta-kávéját sohasem szabad nyitva árusitani, hanem csakis a Kathreiner-csomagokban árusitott a valódi s azért mindenütt csak ezt kérjük és fogadjuk el.

Szerkesztőség:

Dr. MAGYARI KÁROLY. TÖRÖK BERTALAN.

Kiadó:

Nagyenyedi Könyvnyomda és Papirárugyár részvénytársaság

Nyomatott a Nagyenyedi Könyvnyomda és Papirárugyár részvénytársaság könyvnyomdájában.

Eladó birtok.

Alsófehér vármegyében [Kis Solymos községben levő **80 kat. hold** és **642 □-öl területü**

tagositott birtok

ehhez tartozó **udvarház** és **gazdasági épületekkel együtt örök áron eladó.**

Értekezhetni **Polgáry Lajossal** Nagy-Enyeden.

2044 1—3

Sz. 20—899.

Árverési hirdetmény.

A m.-igeni volt urbéres közönség Igenpataka határán 50 kat. hold területen **90 éves tölgyerdejének** nyilvános árverés utjáni eladása határidejéül **1900. évi január hó 29.** nap d. e. 10 órája tüzetik ki Magyar-Igen községházához.

Kikiáltási ár 2500 frt.

Bánatpénzül ennek 10%-a teendő le árverésvezető alólirott elnökhöz.

A részletes feltételek M.-Igen községházánál a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Utóajánlatok az árverés befejezése után egyátalán el nem fogadtatnak.

Volt urbéres közönségétől.

Magyar-Igen, 1899. deczember 14.

Frendl Gyula. **Florescu,** urb. elnök.

2042 2—3

Mélyen tisztelt hölgyközönség!

Van szerencsém b. tudomásukra hozni, hogy **Vár 15. sz. a. levő NŐI DIVATÁRU-üzletemben NŐI RUHA-VARRÓ-TERMET rendeztem be.**

Varrótermemben **budapesti szalonokban képzett szabász** és **varrónőim** lévén, azon kellemes helyzetben vagyok, hogy a mélyen tisztelt hölgyközönség **legkényesebb igényeit is kielégithetem.**

Elegáns **báli, estélyi, utczai** és **látogató-ruhákat angol** és **franczia façon szerint,** csinos és izléses kivitelben pontosan készittetek.

Vidéki megrendelések mintaderék beküldése után, ugyszintén átalakitások is elfogadtatnak.

A mélyen tisztelt hölgyközönség b. pártfogását kérve, maradok mély tisztelettel

TOMAI MARGIT divatárusnő.

2043 1—5

Előfizetési felhivás a

„KÉPES CSALÁDI LAPOK“

szépirodalmi és ismeretterjesztő képes hetilapra.

A **Képes Családi Lapok** olyan szellemben és irányban van szerkesztve, hogy ifju és öreg külön s együttvéve élvezettel olvashatja.

A **Képes Családi Lapok** minden évben négy külön beköthető regényt ad ingyenes mellékletül előfizetőinek.

A **Képes Családi Lapok** boritéka szellemes és szórakoztató csevegések, illetve kérdések és feleletek tárháza és igy az előfizetők dijtalanul közölhetik gondolataikat az „Előfizetők postája“-ban.

A **Képes Családi Lapok** előfizetési ára a **Hölgyek Lapja** czimü divatlappal és a külön beköthető **Regénymelléklet**-tel együtt:

Egész évre . . . . 6 frt — kr.
Félévre . . . . . 3 frt — kr.
Negyedévre . . . . 1 frt 50 kr.

A **Képes Családi Lapok** annak, a ki az előfizetési összeget és azon kivül még 80 kr csomagolási és postaszállitási dijat egyszerre beküldi, elismerésül még külön 4 legujabb regényt küld ingyen és bérmentve.

A **Képes Családi Lapok** mutatványszámokat ingyen és bérmentve küld mindazoknak, a kik ez iránt — legczélszerübben levelezőlapon — hozzáfordulnak.

A Képes Családi Lapok kiadóhivatala
Budapest, V., Vadász-utcza 14. (Saját házában.)

2026 5—5

Hasznos czikkekből dus választék.

Egy kettős számu

WERTHEIM-SZEKRÉNY

olcsó áron eladó.

Soha ilyen nagy választék nem volt!

Nagy választékban **alpaka** és **nikkel tárgyak, gyümölcsös tálak, kenyér kosarak, kanalak, tálczák 20 krtól 4 frtig.** Diszes **lámpák, husvágók,** ujfajta **kávéőrlők.**

A hires **Suchárd-chocolád** gyártmányaiból raktáron van.

Dietrich féle legjobbnak ismert **rumok, theák. Cognakokból** bizományi raktár.

Olcsó **narancsok, fügék,** és más **czukorkák** karácsonyfa diszitésre igen alkalmasak.

Mauthner-féle **vetőmag** és **gazdasági mavakra** megrendelést már most elfogadok.

Beocsini czementtel mindig el vagyok látva, februárban már friss küldemény érkezik.

Az alábbi ásványvizek kaphatók raktáramon:

(friss töltés)

Borszéki, Előpataki, Luhi Margit, Carlsbadi, Marienbadi, Nieder Selters, Salvator, Gishüebler és Lewicon.

Többféle **páczolt halak**

angolna, lapardon, sardinia, orosz hal, heringek, pisztrángok.

A kirakat szives megtekintésére becses pártfogóimat ez uttal is kérve maradok teljes tisztelettel

BISZTRITSÁNY LAJOS.

2017 6—52

1 kilo finom tiszta zamatos kávé 1 frt 50 kr. 0 7 7/b

Litke-féle pezsgő. — Leghiresebb gőzmalmi lisztek 15, 10. 8.

Hires korona tapaszból friss küldemény.

Játékok nagy választékban.

A legfinomab szalon czukorkák, füge, narancs.